Clase 13

Armas de fuego; municiones y proyectiles; explosivos; fuegos artificiales.

Nota explicativa

La clase 13 comprende principalmente las armas de fuego y los productos pirotécnicos.

Esta clase comprende en particular:

- las luces de bengala de emergencia explosivas o pirotécnicas;
- las pistolas de bengalas;
- los aerosoles de defensa personal;
- las señales de niebla explosivas, los cohetes de señales;
- las pistolas de aire comprimido en cuanto armas;
- las bandoleras para armas;
- las armas de fuego para cazar.

Esta clase no comprende en particular:

- la grasa para armas (cl. 4);
- las cuchillas en cuanto armas (cl. 8);
- las armas blancas (cl. 8);
- las señales de niebla no explosivas, los punteros láser de señalización de emergencia (cl. 9);
- las miras telescópicas para armas de fuego (cl. 9);
- las antorchas (cl. 11);
- los envoltorios sorpresa de Navidad (Christmas crackers) (cl. 28);
- los cebos fulminantes en cuanto juguetes (cl. 28);
- las pistolas de aire comprimido en cuanto juguetes (cl. 28);
- las cerillas (cl. 34).

Classe 13

Armes à feu; munitions et projectiles; explosifs; feux d'artifice.

Note explicative

La classe 13 comprend essentiellement les armes à feu et les produits pyrotechniques.

Cette classe comprend notamment :

- les feux de détresse explosifs ou pyrotechniques;
- les pistolets lance-fusées;
- les sprays de défense personnelle;
- les signaux de brume explosifs, les fusées de signalisation;
- les pistolets à air en tant qu'armes;
- les bandoulières pour armes;
- les armes à feu de chasse.

Cette classe ne comprend pas notamment :

- la graisse pour armes (cl. 4);
- les lames en tant qu'armes (cl. 8);
- les armes blanches (cl. 8);
- les signaux de brume non explosifs, les feux de détresse et de signalisation laser (cl. 9);
- les lunettes de visée pour armes à feu (cl. 9);
- les flambeaux (cl. 11);
- les crackers de Noël (cl. 28);
- les amorces fulminantes en tant que jouets (cl. 28);
- les pistolets à air en tant que jouets (cl. 28);
- les allumettes (cl. 34).

Nº de base	Indicación	Indication
130001	**acetilnitrocelulosa**	**acétyl-nitrocellulose**
130073	**aerosoles** de defensa personal	**sprays** de défense personnelle
130046	**ametralladoras** / **metralletas**	**mitrailleuses**
130077	**armas** cortas [**armas** de fuego] / **armas** de cinto [**armas** de fuego]	**armes** de poing [**armes** à feu]
130009	**armas** de fuego	**armes** à feu
130026	**armas** de fuego para cazar / **armas** de fuego de deporte	**armes** à feu de chasse
130008	**armas** de protección con gas lacrimógeno	**armes** de protection à base de gaz lacrymogène
130007	**armas** motorizadas	**armes** automotrices

130063	**bandoleras** para armas	**bandoulières** pour armes
130037	**cajas** de fusil / **culatas** de fusil	**fûts** de fusils / **bois** de fusils
130074	**cananas**	**ceintures** spéciales pour munitions
130020	**cañones**	**canons**
130021	**cañones** de fusil	**canons** de fusils
130022	**carabinas** / **rifles**	**carabines**
130024	aparatos para **cargar** cartuchos	appareils à **charger** les cartouches
130071	**carros** de combate / **tanques** [carros de combate]	**chars** de combat
130025	**cartucheras**	**cartouchières**
130003	**cartuchos** explosivos	**cartouches** explosives
130023	**cartuchos***	**cartouches**
130019	**casquillos** de cartuchos	**douilles** de cartouches
130061	**cebos** explosivos	**amorces** explosives
130066	**cebos** fulminantes que no sean de juguete / **cápsulas** detonantes* / **cápsulas** fulminantes que no sean de juguete / **casquillos** fulminantes que no sean de juguete	**amorces** fulminantes autres que les jouets / **capsules** d'allumage / **capsules** fulminantes autres que les jouets
130075	**cintas** de cartuchos para armas de fuego automáticas / **cintas** de municiones para armas de fuego	**bandes-chargeurs** pour armes automatiques
130068	**cohetes** [proyectiles]	**fusées** [projectiles] / **roquettes** [projectiles]
130035	**cohetes** de señales	**fusées** de signalisation
130062	**cordones** detonantes para explosivos	**cordeaux** d'allumage pour explosifs
130029	**cuernos** de pólvora	**cornes** d'amorce
130031	**culatas** de armas de fuego	**culasses** d'armes à feu
130002	**cureñas** de cañones	**affûts** de canons
130006	**detonadores**	**détonateurs**
130032	**dinamita**	**dynamite**
130010	**escobillones** para limpiar armas de fuego	**écouvillons** pour nettoyer les armes à feu
130033	**estuches** para fusiles	**étuis** pour fusils
130034	**explosivos** / productos **fulminantes**	**explosifs** / produits **fulminants**
130005	**explosivos** de nitrato de amonio	**explosifs** au nitrate d'ammonium
130013	**fuegos** artificiales	**feux** d'artifice

130036	**fusiles** [armas]	**fusils** [armes]
130069	**fusiles** lanzaarpones [armas]	**fusils** lance-harpons [armes]
130078	**granadas** de mano	**grenades** à main
130041	**granalla** de plomo [perdigones] / **perdigones**	**grenaille** [plomb de chasse]
130040	**guardamontes** de fusiles / **protectores** de gatillo para fusiles	sous-**gardes** de fusils
130043	**lanzacohetes**	**lance-roquettes**
130016	aparatos para **llenar** cartucheras	appareils à remplir les **cartouchières**
130017	**luces** de Bengala	**feux** de Bengale
130080	**luces** de bengala de emergencia explosivas o pirotécnicas	**feux** de détresse explosifs ou pyrotechniques
130060	**mechas** para explosivos	**étoupilles** / **mèches** d'allumage pour explosifs
130044	**mechas** para explosivos de minería	**mèches** de mines
130045	**minas** [explosivos]	**mines** [explosifs]
130038	**miras** de espejo para fusiles	**miroirs** de pointage pour fusils
130065	**miras** para piezas de artillería que no sean **miras** telescópicas	dispositifs de **visée** pour pièces d'artillerie autres que les lunettes de **visée**
130015	**misiles** balísticos / **armas** balísticas	**engins** balistiques
130047	**morteros** [armas de fuego]	**mortiers** [armes à feu]
130027	**municiones**	**munitions**
130042	**municiones** para armas de fuego	**munitions** pour armes à feu
130056	**muñones** de armas pesadas	**tourillons** d'armes lourdes
130048	**obuses**	**obus**
130028	**percutores** de fusil	**chiens** de fusils
130072	**petardos**	**pétards**
130014	**piezas** de artillería	**pièces** d'artillerie
130053	sustancias **pirofóricas**	matières **pyrophoriques**
130054	productos **pirotécnicos**	produits **pyrotechniques**
130049	**pistolas** [armas]	**pistolets** [armes]
130059	**pistolas** de aire comprimido [armas]	**pistolets** à air [armes]
130079	**pistolas** de bengalas	**pistolets** lance-fusées
130057	**plataformas** de tiro	**tréteaux** [supports] pour le tir

130030	**pólvora** de algodón / **algodón** pólvora [pólvora de **algodón**] / **piroxilina**	**coton-poudre** / **fulmicoton**
130050	**pólvora** de cañón	**poudre** à canon
130051	**pólvoras** explosivas	**poudres** explosives
130052	**proyectiles** [armas]	**projectiles** [armes]
130058	dispositivos de **puntería** para armas de fuego que no sean miras telescópicas / **miras** para armas de fuego que no sean **miras** telescópicas	dispositifs de **visée** pour armes à feu autres que les lunettes de **visée**
130055	**revólveres**	**revolvers**
130064	**señales** de niebla explosivas / **señales** de bruma explosivas	**signaux** de brume explosifs / **signaux** de brouillard explosifs
130070	**silenciadores** para armas	**silencieux** pour armes
130018	**tapones** detonantes	**bouchons** détonants
130076	**torpedos**	**torpilles**